

Miyuki Hiramatsu

(平松みゆき)

出身校:

都内インターナショナルスクール、上智大学外国語学部

対応言語:

英語: ネイティブ (TOEIC 970) 日本語: 母国語

対応サービス:

バイリンガルMC、ナレーション、通訳、アテンド、アナウンス、おもてなし英会話講師



【ナレーション/MC】

- * National Museum of Women in the Arts (NMWA) レセプション MC (日英)
- * 厚生労働省国際会議 MC (英語)
- * 東京消防庁 VP ナレーション/レポーター (日英)
- * キッズデザインエキスポ VP ナレーション (英語)
- * 英語教材 ナレーション (日英)
- * 三菱みなとみらい技術館展示 ナレーション (日英)
- * JR 社内用おもてなし英語教材 ナレーション (日英)
- * JR 豪華列車車内クルー用おもてなし英語教材 (日英)
- * ラグビーワールドカップ 2019 VIP ラウンジ司会進行 (日英)
- * ALIBABA ライブストリーミング MC (英語)
- * 世界都市サミット 2021 国土交通省放映素材 MC (英語)
- * 筑波大学卒業式 2021 司会 (英語)
- * CEATEC 2021&2022 展示会用動画ナレーション (英語)
- * 大手製薬会社 治験ミーティング/オンライン MC (英語)
- * HOPE MTG2022 ノーベル賞受賞者との5日間 MC (英語)
- * 大手製薬会社 講演会/オンライン MC (日本語)
- * 第11回アジア製薬団体連携会議 (APAC) MC (英語)
- * 筑波大学卒業式、入学式 2022 司会 (英語)
- * 海上自衛隊 国際観艦式 2022 横須賀パレード MC(日英)
- * 福島県 VP ナレーション (英語)
- * ASEAN 協業促進プログラム イベント MC (英語)
- * HOPE MTG2023 ノーベル賞受賞者との5日間 MC (英語)
- * 国際物理オリンピック 2023 (IPhO2023) MC (英語)
- * 筑波大学 秋期卒業、秋期入学式 2023 司会 (英語)
- * 東京教育旅行 ナレーション (英語)
- * Japan Luxury Showcase2024 MC(英語)
- * US-JAPAN Health Security Committee MC (英語)
- * 外資系生命保険会社イベント MC (英語)
- * 横浜市 アジア・スマートシティ会議(ASCC) MC(英語)

【メディア】

- * パーフェクTV のラジオ音楽番組 ナビゲーター (日英)
- * メトロビジョン 日本経済新聞ニュース キャスター (日本語)
- * スターチャンネル「WELCOME TO STAR CHANNEL」海外監督、俳優のインタビュアー/ナレーター (英語)
- * スカイマーク機内放送「Berlitz in the sky」ナビゲーター(日英)

【アナウンス】

- * アジア太平洋肝臓学会 横浜 (APASL STC 2018-19) (英語)
- * 第29回日本国際工作機械見本市(JIMTOF 2018) (日英)
- * 第10回頸椎研究会議 アジア太平洋部門 (CSRS-AP'19)(英語)
- * 第25回日本遺伝子細胞治療学会 (日英)
- * 第17回国際近視学会 (日英)
- * SOLAS アジア太平洋地域会議 2019/国際 MIST 研究会 (英語)
- * 第22回アジア太平洋リウマチ学会 (APLAR) (英語)
- * 第19回ナノテクノロジー総合シンポジウム (日本語)
- * ベストオブサリアントニオ乳癌シンポジウム 2021(SABCS) (英語)
- * 京都乳癌コンセンサス国際会議 国際大会(KBCCC2021) (英語)
- * 第18回日本臨床腫瘍学会学術集会(JSMO2021) (英語)
- * Opdivo cHL/International Web ライブセミナー (英語)
- * 第27回マクロファージ分子細胞生物学国際シンポジウム (英語)
- * 第23回アジア太平洋リウマチ学会 (英語)
- * アジア太平洋肝臓学会(APASL STC 2021)大阪 (英語)
- * 第35回日本エイズ学会学術集会・総会 (日本語)
- * 第7回世界低侵襲脊椎外科手術手技学会/WCMISST (英語)
- * 日本研究皮膚科学会 第46回年次学術大会・総会 (英語)
- * アジア太平洋肝臓学会 (APASL ONCOLOGY 2021) (英語)
- * Best of SABCS Kyoto 2022 (英語)
- * 第20回ナノテクノロジー総合シンポジウム (日本語)
- * 第5回国際歯科シンポジウム (英語)
- * FUJIRETINA (英語)
- * 第44回日本造血・免疫細胞療法学会総会 (日本語)
- * 第65回春季日本歯周病学会 (日本語)
- * アジア太平洋肝臓学会(APASL ONCOLOGY 2022) (英語)
- * 第75回日本胸部外科学会定期学術集会 (日英)
- * FUJIRETINA 2023(英語)
- * 第15回国際胃癌学会 等

【通訳(日/英)】

- * 東京インターナショナルギフトショー
- * 東京国際ブックフェア
- * アイルランド政府商務庁 アイリッシュファッションミッション
- * 日本テレビ番組
- * テレビ東京番組
- * 世界肺癌学会議
- * インテリアライフスタイル東京 2018
- * ファッション ワールド東京 2018(秋)
- * 第 30 回国際宝飾展
- * DESIGN TOKYO 国際デザイン製品展
- * 世界柔道 GALA パーティー 演出スタッフ間通訳
- * ファッション ワールド東京 2019(秋)
- * IOFT 国際メガネ展
- * オーデマ ピゲイベント
- * “日本の食品”輸出 EXPO
- * 国際ロボット展 2019
- * 第 31 回国際宝飾展
- * 第 3 回医療と介護の総合展
- * ファッション ワールド東京 2020(秋)
- * 第 32 回国際宝飾展
- * 第 8 回ライブエンターテイメント EXPO
- * スマートエネルギー2021(春)
- * ファッション ワールド東京 2021(春)
- * スマートエネルギー2021(秋)
- * ファッション ワールド東京 2021(秋)
- * スマートエネルギー2022(春)
- * 第 6 回日本の食品輸出 EXPO
- * コンテンツ東京 2022
- * ファッション ワールド東京 2022(秋)
- * ニュージーランド NZ 学校と日本の学校・エージェントとのビジネス MTG
- * カナダ名門寮制私立学校フェア
- * テレビ朝日 外国人街頭インタビュー
- * 米国大使館 ATO アメリカ農産物プロダクツショーケース
- * FOOD EX 2023
- * スマートエネルギー2023(春)
- * IT WEEK 2023(春)
- * ブロックチェーン EXPO(春)
- * 第 11 回化粧品産業技術展 CITE JAPAN 2023
- * 第 7 回“日本の食品”輸出 EXPO

- * 資生堂プレス発表会
- * Caferes Japan 2023
- * 東京インターナショナルギフトショー 秋 2023
- * ニュージーランド留学フェアおよびビジネス商談会 2023
- * 食品開発展 2023
- * ファッション ワールド東京 2023(秋)
- * 米国大使館 ATO アメリカ農産物プロダクツショーケース 2023
- * カナダ留学フェア 2023
- * Expat Expo 2023
- * 第 35 回国際宝飾

【VIP アテンド、その他】

- * 東京モーターショー BMW アテンド(英語)
- * 東京輸入車ショー BMW アテンド(英語)
- * 横浜 F マリノス ANA 特別席、特別ルームでの接客業務
- * ノルウェーセミナー&ワークショップ 通訳アテンド
- * JLL ジョーンズラングラサル(株) VIP アテンド(英語)
- * ノーベルプライズダイアログ 2018 リエゾン業務(日/英)
- * FOOD EX JAPAN VIP 対応(英語)
- * ANEX2018 アテンド(英語)
- * 第 11 回 HOPE ミーティングノーベル賞受賞者 リエゾン英語)
- * ラグビーワールドカップ 2019 VIP アテンド(日/英)
- * 即位の礼 国際メディアセンター アテンド(英語)
- * TOKYO 2020 JAPAN HOUSE VIP アテンド (日/英)
- * 第 27 回国際交流会議「アジアの未来」VIP アテンド(英語)
- * 日本商工会議所創立 100 周年記念式典 VIP アテンド
- * Nobel Prize ダイアログ東京 2022 ノーベル賞受賞者リエゾン(英語)
- * G7 札幌気候・エネルギー・環境大臣会合
- * Audi Football Summit VIP アテンド(日/英)

【その他】

- * 日本英語検定協会 TEAP 面接官
- 大学在学中、フジテレビ番組アシスタントとしてテレビ出演、また W2TBS ドラマ、テレビコマーシャル、企業 VP、観光ビデオ等にも出演。
- * TBS ドラマ 太平洋ペビーII
- * なるほどザワールド
- * 花王エイトフォーCF
- * ロッテクリーンガム CF
- * 出雲会館 CF
- * 日光観光 VP
- * フットワークレーシングチームマスコットガール



Miyuki Hiramatsu

Education

- Sophia University/ Department of Comparative Culture
- Seisen International School

Bilingual MC/Narration experience

- National Museum of Women in the Arts Reception MC (English & Japanese)
- MHLW International Conference MC (English)
- Foreign life insurance company event MC (English& Japanese)
- US-JAPAN Health Security Committee MC (English)
- Japan Luxury Showcase 2024 MC (English)
- HOPE Meeting 2022 & 2023 (English)
- University of Tsukuba Entrance & Graduation Ceremony 2021, 2022, 2023
- International Physics Olympiad 2023 (English)
- The 11th Asian Pharmaceutical Association Conference (APAC) (English)
- CEATEC 2022, Fujikura Ltd. (English narration)
- Maritime Self-Defense Force/ Yokosuka Parade (English & Japanese)
- World Cities Summit 2021 (English)
- ASEAN Cooperation Promotion Program event (English)
- Rugby World Cup 2019 VIP lounge MC (English & Japanese)
- CSRS-AP 2019 (English)
- Alibaba Live Streaming 2020 (English)
- APASL Topic Conference (English)
- JIMTOF 2018 (English & Japanese)
- Tokyo Educational Travel Narration (English)
- Asia Smart City Conference MC, etc.

Interpretation

- | | | |
|--|---------------------------------|---|
| -International Jewelry Tokyo | -Irish Fashion Mission | -Blockchain EXPO |
| -Tokyo Motor Show | -Fashion World Tokyo | -Smart Energy |
| -Tokyo International Gift Show | -Norwegian Seminar & Workshop | -IT WEEK |
| -Irish Fashion Mission | -Tokyo Imported Automobile Show | -World Lung Cancer Congress |
| -Connemara Seafoods | -Jonathan Richards & Co., LTD. | -FOODEX JAPAN |
| - Food Development Exhibition | -EXPAT Expo | -Caferes Japan |
| - U.S. Embassy ATO American Agricultural Products Showcase | | -The 35th International Jewelry Fair , etc. |

Bilingual VIP Assistance / Liaison

- | | |
|---|----------------------------|
| 11th Hope Meeting with Nobel Laureates | ANEX 2018 |
| Interior Lifestyle Tokyo | Nobel Prize Dialogue Tokyo |
| Yokohama F-Marinos home games | Jones Lang LaSalle |
| The IASLC 18th World Conference on Lung Cancer (WCLC) , etc | |

Media

- Narration for English learning Audio CD
- Narration for Kids Expo PV
- Interpreter for TV Tokyo program
- Star Channel "Welcome to Star Channel" (Interviews with movie directors and actors /narration)
- Metrovision Nikkei News caster
- Perfect TV radio "Recurrent Music wave" navigator, Skymark Airlines In-flight audio program navigator, etc.